

INSTITUT 42/1495
FÜR METEOROLOGIE U. KLIMATOLOGIE
DER TECHN. UNIVERSITÄT
HANNOVER · HERKENHAUSER STR. 2

A II-14 g

LANGENSCHIEDTS ENZYKLOPÄDISCHES WÖRTERBUCH

DER ENGLISCHEN UND DEUTSCHEN SPRACHE

BEGRÜNDET VON
PROF. DR. E. MURET UND PROF. DR. D. SANDERS

TEIL I

ENGLISCH-DEUTSCH

2. BAND N—Z

VÖLLIGE NEUBEARBEITUNG 1962

HERAUSGEGEBEN VON
DR. OTTO SPRINGER
Professor für germanische Sprachen und Literaturen
University of Pennsylvania



LANGENSCHIEDT
BERLIN · MÜNCHEN · WIEN · ZÜRICH

INHALTSVERZEICHNIS

CONTENTS

Englisch-Deutsches Wörterverzeichnis N-Z 885-1694

English-German Dictionary N-Z 885-1694

ANHANG

APPENDIX

I. Abkürzungen 1697

I. Abbreviations 1697

II. Biographische Namen und Familiennamen 1737

II. Biographical Names and Surnames .. 1737

III. Vornamen 1763

III. Christian Names 1763

IV. Geographische Namen 1769

IV. Geographical Names 1769

V. Maße und Gewichte 1799

V. Weights and Measures 1799

1. Britische und amerikanische Maße und Gewichte 1799

1. British and American Weights and Measures 1799

a) Längenmaße 1799

a) Linear Measure 1799

b) Kettenmaße 1799

b) Chain Measure 1799

c) Nautische Maße 1799

c) Nautical Measure 1799

d) Garnmaße 1799

d) Yarn Measure 1799

e) Flächenmaße 1800

e) Square Measure 1800

f) Feldmaße 1800

f) Surveyor's Square Measure ... 1800

g) Raummaße 1800

g) Cubic Measure 1800

h) Holzmaße 1800

h) Wood Measure 1800

i) Schiffsmaße 1801

i) Shipping Measure 1801

j) Hohlmaße 1801

j) Measure of Capacity 1801

k) Apothekermaße (Flüssigkeiten) 1801

k) Apothecaries' Fluid Measure.. 1801

l) Handlungsgewichte 1802

l) Avoirdupois Weight 1802

m) Troygewichte 1802

m) Troy Weight 1802

n) Juwelengewichte (Karat) 1802

n) Gem Weight (Carat) 1802

o) Apothekergewichte 1802

o) Apothecaries' Weight 1802

2. Deutsche Maße und Gewichte ... 1803

2. German Weights and Measures ... 1803

a) Längenmaße 1803

a) Linear Measure 1803

b) Flächenmaße 1803

b) Square Measure 1803

c) Raummaße 1803

c) Cubic Measure 1803

d) Holzmaße 1803

d) Wood Measure 1803

e) Hohlmaße 1803

e) Measure of Capacity 1803

f) Gewichte 1804

f) Weight 1804

g) Metrische Karatgewichte 1804

g) Metric Carat Weight 1804

3. Umrechnungstabellen für Maße und Gewichte 1805

3. Conversion Tables of Weights and Measures 1805

4. Umrechnungsfaktoren für Maße und Gewichte.....	1806	4. Conversion Factors for Weights and Measures	1806
VI. Temperatur-Umrechnungstabellen . . .	1808	VI. Conversion Tables of Temperatures . .	1808
1. Von -273°C bis $+1000^{\circ}\text{C}$	1808	1. From -273°C to $+1000^{\circ}\text{C}$	1808
2. Fieberthermometer.....	1808	2. Clinical Thermometer	1808
3. Umrechnungsregeln	1808	3. Rules for Converting Temperatures	1808
VII. Konfektionsgrößen	1809	VII. Sizes	1809
VIII. Zahlwörter	1810	VIII. Numerals.....	1810
1. Grundzahlen.....	1810	1. Cardinal Numbers	1810
2. Ordnungszahlen	1810	2. Ordinal Numbers	1810
3. Bruchzahlen	1811	3. Fractional Numbers	1811
4. Andere Zahlenwerte	1811	4. Other Numerical Values	1811
IX. Mathematische Symbole	1812	IX. Mathematical Symbols	1812
X. Zeichensetzung und Großschreibung . .	1816	X. Punctuation and Capitals	1816
1. Der Punkt	1816	1. The Period	1816
2. Das Komma	1816	2. The Comma	1816
3. Das Semikolon	1818	3. The Semicolon	1818
4. Der Doppelpunkt	1819	4. The Colon	1819
5. Das Ausrufezeichen	1819	5. The Exclamation Mark	1819
6. Das Fragezeichen	1820	6. The Interrogation Mark.....	1820
7. Der Gedankenstrich.....	1820	7. The Dash	1820
8. Runde Klammern.....	1820	8. Parentheses	1820
9. Eckige Klammern.....	1821	9. Square Brackets	1821
10. Anführungszeichen	1821	10. Quotation Marks	1821
11. Der Apostroph	1822	11. The Apostrophe	1822
12. Großschreibung	1823	12. Capitals	1823
XI. Unregelmäßige Verben	1825	XI. Irregular Verbs	1825
XII. Englische Korrekturzeichen	1828	XII. English Proofreader's Marks	1828
XIII. Briefliche Anschrift und Anrede	1833	XIII. Envelope Address and Salutation	1833
XIV. Buchstabieralphabete.....	1844	XIV. Phonetic Alphabets	1844